



## 2020 HCIS School Calendar

### A. SCHOOL TERMS

#### Semester I

Term 1	Thursday 2 January to Friday 13 March
Term 2	Monday 23 March to Monday 4 May

#### Semester II

Term 3	Tuesday 2 June to Friday 4 September <i>(Mid-Term Break: Monday 20 July to Sunday 26 July)</i>
Term 4	Monday 14 September to Friday 20 November

### B. TERM BREAKS

#### Semester I

After Term 1	Saturday 14 March to Sunday 22 March
After Term 2	Tuesday 5 May to Monday 1 June

#### Semester II

After Term 3	Saturday 5 September to Sunday 13 September
After Term 4	Saturday 21 November to Thursday 31 December

### C. PUBLIC & SCHOOL HOLIDAYS

New Year's Day	Wednesday 1 January
Chinese New Year	Saturday 25 January* Sunday 26 January * Monday 27 January (Public Holiday) Tuesday 28 January (School Holiday)
Good Friday	Friday 10 April
Labour Day	Friday 1 May
Vesak Day	Thursday 7 May
Hari Raya Puasa	Sunday 24 May* Monday 25 May (Public Holiday)
Youth Day	Sunday 5 July* Monday 6 July (School Holiday)
Hari Raya Haji	Friday 31 July
National Day	Sunday 9 August* Monday 10 August (Public Holiday)
Teachers' Day	Friday 4 September (School Holiday)
Deepavali	Saturday 14 November* Monday 16 November (School Holiday)
Christmas Day	Friday 25 December



### **HCIS ADMISSION REQUIREMENTS**

Admission Test includes interview, English, Mathematics and/or Physics written tests.

1) Admission to Year 1 to Year 3 – **English and Mathematics Tests**

Admission to Pre IB to IB1 – **English, Mathematics and Physics Tests**

2) An **interview** between teachers and the applicant, will be conducted in English

*Topics tested in the Admission Tests are described in Admission Test Information on the next page*

### **ADMISSION TEST SCHEDULE**

- |  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> 15-Jan-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 17-Jun-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 08-Jul-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 29-Jul-2020 Wed |
| <input type="checkbox"/> 19-Aug-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 02-Sep-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 28-Oct-2020 Wed | <input type="checkbox"/> 11-Nov-2020 Wed |

### **\*ADMISSION REGISTRATION**

Please submit the following documents via email to [admissions@hcis.edu.sg](mailto:admissions@hcis.edu.sg) OR send to the Admin Office at least **1 week** before the admission test date. Do note that acceptance of admission registration is subjected to availability. The School reserves the right to alter the Admission Test Schedule and Deadline for Registration. Please visit the school website [www.hcis.edu.sg](http://www.hcis.edu.sg) for updates.

i	Registration Form	完整填写并签字的报名表格
ii	Singaporean - Copy of NRIC (if applicable) , Birth Certificate	新加坡公民 – 身份证 (如有)、出生证复印件
	Singapore PR - Copy of NRIC (if applicable), Re-entry Permit, Passport & Birth Certificate*	新加坡永久居民 – 身份证 (如有), 再入境许可证, 护照及出生证*复印件
	Foreigner - Copy of Passport, Birth Certificate* & Dependant/ Student/ LTSV Pass	国际学生 – 护照, 出生证*及家属准证 / 学生准证 / 长期旅游签证复印件
iii	Copy of last academic certificate result obtained (such as PSLE/GCE 'O' Level/IGCSE or other overseas certification, if applicable)*	最高学历证书 (PSLE/ 'O' 水准 / IGCSE /其他外国毕业证书)*复印件
iv	For students from Singapore Education System: All academic results from Primary 1 to current level *	新加坡教育系统: 从小一开始至今所有学年的学习报告*
	For students from Other Education System: Latest 3 academic years' results*	其他教育系统: 最近三年的学习成绩单*
v	Copy of parents/guardian's NRIC	父母/监护人的身份证复印件
vi	Admission Assessment Fee <b>SGD535.00<sup>^</sup></b> (non-refundable)	报名费 <b>SGD535.00<sup>^</sup></b> (不退)

Notes:

#### **DO NOT SUBMIT ORIGINAL DOCUMENTS**

\*Please provide the official translated copy if the document is not in English (\*若非英文,请提供官方英文翻译,如公证)

<sup>^</sup>The amount quoted is inclusive of 7% Goods and Services Tax (GST) (<sup>^</sup>包括新加坡 7%消费税)



## ADMISSION TEST INFORMATION

### Please note:

1. The use of a dictionary and /or translator of any kind is not allowed.
2. Scientific calculator is allowed for all levels.
  - Please bring along all mathematical construction instruments, e.g. curve ruler, set square etc.

### A. ENGLISH

#### LOWER SECONDARY

To ensure a fair and accurate assessment of the applicant's linguistic ability, candidates will be tested on:

##### For admission to Year 1/Grade 7

1. Free Writing – Minimum word count of 200
2. Comprehension
3. Grammar/Vocabulary

##### For admission to Year 2/Grade 8

1. Free Writing – Minimum word count of 250
2. Comprehension
3. Grammar/Vocabulary

#### UPPER SECONDARY

The admission test for Upper Secondary English will assess applicants mainly on their essay writing skills. Scripts will be graded for content and language (on the fluency of expression and vocabulary). The paper comprises of:

##### For admission to Year 3/Grade 9

1. Free Writing – Minimum word count of 300
2. Reading Comprehension

##### For admission to Year 4/PRE IB/Grade 10

1. Free Writing – Word count of between 350-500
2. Reading Comprehension

##### For admission to Year 5/IB1/Grade 11

The admission test for Year 5 of Pre-University Level will assess applicants on their writing skills – Argumentative Writing and Reasoning Component. Applicants are required to write between 500 – 600 words.

### B. MATHEMATICS

#### For Admission to Year 1/Grade 7

Topics: Arithmetic, Fractions, Decimals, Statistics, Simple Algebra, Geometry, Mensuration, Rate, Ratio and Speed, Percentages

#### For Admission to Year 2/Grade 8

Topics: Primes, HCF, LCM, Integers, Rational Numbers and Real Numbers, Approximation and Estimation, Basic Algebra, Linear Equations and Simple Inequalities, Functions and Linear Graph, Number Patterns, Percentages, Ratio, Rates and Speed, Basic Geometry, Triangle, Quadrilaterals and Polygons, Area, Perimeter, Volume and Surface Area, Statistical Data Handling

#### For Admission to Year 3/Grade 9

Topics: Direct and Inverse Proportions Linear Graphs and Simultaneous Equations, Expansion and Factorisation of Quadratic/Algebraic Expressions, Algebraic Fractions and Formulae, Congruency and Similarity, Pythagoras Theorem and Trigonometric Ratios, Volumes and Surface Areas, Statistical Data

#### For Admission to Year 4/PRE IB/Grade 10

Topics: Simultaneous Equations, Quadratic Equations/Functions, Inequalities, Functions, Polynomials, Indices, Surds and Logarithm, Coordinates Geometry, Graphical Solutions, Trigonometry, Circular Measure, Statistical Diagrams, Probabilities

#### For Admission to Year 5/IB1/Grade 11

Topics: All the above topics covered + Sets, Further Trigonometry, sequences and series, Vectors in two dimensions, Graphs, Applications & Transformations, Statistics & Probability, Matrices, Calculus and applications

### C. PHYSICS

#### For Admission to Year 4/ PRB IB/Grade 10

Measurement (Length and Time), Motion (Speed, Velocity and Acceleration), Mass and Weight, Density, Forces (Scalars and Vectors, Newton's Laws, Momentum, Turning Effects, Centripetal Forces), Energy, Work and Power, Pressure, Simple Kinetic Molecular Model of Matter, Thermal Properties and Temperature, Thermal Processes (Conduction, Convection, Radiation), General Wave Properties, Light and the Electromagnetic Spectrum, Sound

#### For Admission to Year 5/IB1/Grade 11

Measurement (Length and Time), Motion (Speed, Velocity and Acceleration), Mass and Weight, Density, Forces (Scalars and Vectors, Newton's Laws, Momentum, Turning Effects, Centripetal Forces), Energy, Work and Power, Pressure, Simple Kinetic Molecular Model of Matter, Thermal Properties and Temperature, Thermal Processes (Conduction, Convection, Radiation), General Wave Properties, Light and the Electromagnetic Spectrum, Sound, Simple Phenomena of Magnetism, Electrical Quantities, Electric Circuits, Dangers of Electricity, Electromagnetic Effects (Motors, Generators, Transformers, etc.), Atomic Model, Radioactivity

## SCHOOL ADMISSION TEST REGISTRATION FORM/入学考试报名表

### Admission Test Pre-requisites 入学要求

1. For Students from local Education System 新加坡本地教育体系的申请者
  - i Primary School Leaving Examination (PSLE) result slip, for Year 1 (Grade 7) admission; OR  
申请中学一年级的学生必须完成新加坡小学毕业离校考试 ( PSLE ) 或
  - ii GCE 'O' Level or IGCSE result for IB1 (Grade 11) admission; OR  
申请就读 IB1 的学生必须完成新加坡剑桥中学教育普通文凭 ( O 水准 ) 或国际中学教育普通文凭 ( IGCSE ) 或
  - iii Good academic performance from the preceding 3 years, for admission to levels other than Year 1 and IB1  
申请就读其它年级的学生, 需要在过去三年取得优异的成绩
2. For Students from other Education Systems 其它教育体系的申请者
  - i Equivalent of the above  
按以上同等学历要求
3. Age Qualification Requirement 入学年龄要求
  - i Admission to Year 1 (Grade 7) is 12 years old as at 1<sup>st</sup> January of the year.  
申请中学一年级的学生, 在入学当年的一月一日必须满 12 周岁。
  - ii International students must not be 2 years above the minimum age.  
入读同一年级, 国际学生申请者允许最大两岁。
  - iii Local applicant must not be more than 4 years above the minimum age.  
入读同一年级, 本地学生允许最大四岁。
4. Registration for the Admission Test 入学考试注册

Applicant should submit the required School Admission Test Registration Form and documents before the respective Registration deadlines via e-mail, or he/she may apply directly at HCIS Administrative Office.  
申请者可以在申请截止日期之前通过电子邮件提交所需的申请文件, 或直接到我们的行政办公室提交申请。
5. Admission Test 入学考试

Admission Test includes interview, English, Mathematics and/or Physics written tests.  
入学测试包括面试, 英语、数学和/或物理笔试。  
You will be notified of the admission test outcome via e-mail within an estimated 10 working days (actual dates will be released via email in due course).  
学校将在考试后大约 10 个工作日左右 (学校有权酌情更改)将入学考试的结果通过电子邮件的方式发给申请者的家长。

### Submission of the School Admission Test Registration Form must include photocopies of the following documents:

请将以下文件的复印件与入学考试报名表一起提交给学校:

- Passport (International student)  
护照 (仅限国际学生)
- Birth Certificate  
出生证
- Academic certificate obtained (PSLE/GCE 'O' Level/IGCSE, or from other internationally recognised Education Boards)  
学历证书 (PSLE/ 'O' 水准 / IGCSE /其他外国毕业证书)\* (如有)
- School results  
学习成绩证明
  - I. Singapore Ministry of Education (MOE) schools: All levels  
新加坡政府教育体系: 各年学校成绩单
  - II. Other Education Systems: Last 3 academic years' results\*  
其他教育体系: 最近三年的学校成绩单\*
- Admission Assessment Fee of S\$535.00 (inclusive of GST and is non- refundable)  
报名费 SGD535.00 (已含消费税, 该费用不退还)

### Note 注意:

*\*Please fill up the form completely and do not leave any blanks. Kindly state "N/A" to fields that are not applicable.  
请完整填写该表格, 不要留空白。不相关的项目放 "N/A"。*

*\*If documents submitted are not in English language, please provide the official English translation  
如果文件非英文, 请提供官方英文翻译 (如公证)*

**Please indicate preferred Admission Test Date**

Registration deadline: 1 week before test date.  
(Subject to availability)

请在所选入学考试日期前打勾

报名截止日期: 考试日期前一周 (报名成功与否取决于是否有考位)

- 15-Jan-2020 Wed   
  17-Jun-2020 Wed   
  08-Jul-2020 Wed   
  29-Jul-2020 Wed  
 19-Aug-2020 Wed   
  02-Sep-2020 Wed   
  28-Oct-2020 Wed   
  11-Nov-2020 Wed

Please attach a recent photograph of applicant.  
请附上申请者近期照片

**YEAR OF ENTRY APPLIED (SUBJECT TO SCHOOL'S APPROVAL) / 报名入学年级 (以学校批准为准)**

- |  |  |  |   |   |
|--|--|--|---|---|
| <input type="checkbox"/> YEAR 1<br>(Grade 7/ Sec 1)<br>(七年级/初中一) | <input type="checkbox"/> YEAR 2<br>(Grade 8/ Sec 2)<br>(八年级/初中二) | <input type="checkbox"/> YEAR 3<br>(Grade 9/ Sec 3)<br>(九年级/初中三) | <input type="checkbox"/> YEAR 4<br>(Grade 10/ Sec 4)<br>(十年级/初中四) | <input type="checkbox"/> IB 1<br>(Grade 11/ JC 1)<br>(十一年级/初级学院一年级) |
|--|--|--|---|---|

**INTENDED DATE OF COMMENCEMENT/ 开学日期**

- |  |  |  |  |
|--|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> IMMEDIATE<br>(立即) | <input type="checkbox"/> TERM 1, JAN<br>(第一学段, 一月) | <input type="checkbox"/> TERM 2, MAR<br>(第二学段, 三月) | <input type="checkbox"/> TERM 3, JUN<br>(第三学段, 六月) |
|--|--|--|--|

**APPLICANT'S PARTICULARS/ 申请者资料**

Full Name (as printed in Passport) Please underline surname. 申请者姓名 (与护照上姓名一致) 请在姓氏下划线	Name in Chinese Character (if applicable) 中文名(如有)
--	--

Date of Birth 出生日期	Gender 性别 <input type="checkbox"/> Male 男 <input type="checkbox"/> Female 女	Race 种族
-----------------------	---	------------

Nationality 国籍	<input type="checkbox"/> Singapore Citizen 新加坡公民	NRIC Number(身份证号码): _____
	<input type="checkbox"/> Others, please specify 其它国籍, 请注明 _____	Type of Pass held currently (if applicable) - please fill up FIN/NRIC Number 持有新加坡证件类型(如有), 请填写新加坡身份证/准证号码 <input type="checkbox"/> Singapore Permanent Resident (SPR) 新加坡永久居民 <input type="checkbox"/> Dependent pass 家属准证 <input type="checkbox"/> Student pass 学生准证 <input type="checkbox"/> Long-term social visit pass (LTSV) 长期探亲签证 <input type="checkbox"/> Others 其它 FIN/NRIC Number 身份证/准证号码: _____      Pass Expiry Date 准证到期日: _____

Language 语言	First Language 第一语言	Second Language/ Mother Tongue 第二语言/ 母语	Third Language 第三语言
----------------	------------------------	--	------------------------

Email Address 电子邮箱	Contact Number (Mobile/Office/Residence) 联络号码 (手机 / 办公室 / 住家)
-----------------------	--

Mailing Address (Singapore and/or Overseas)  
邮寄地址(新加坡/海外)

**EDUCATIONAL BACKGROUND/ 教育背景**

Current School 目前就读的学校	Current Level 目前学历	
Previous Schools Attended 曾就读的学校	Start Date 开始日期	End Date 结束日期

Has the student ever been suspended or expelled from school? If yes, please state reason(s).  
学生是否曾经被暂停学业或被学校开除? 如有, 请说明原因

Yes/有     No/没有

LEARNING SUPPORT/学习支援		
PLEASE TICK ACCORDINGLY/请打勾	YES/是	NO/否
Has the applicant experienced learning difficulty in school before? 学生曾经在学校遇到过学习障碍吗?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Does the applicant have any special educational needs identified by a professional? 学生是否有接受过专业人士正式的特殊教育需求的评估?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Has the applicant ever been enrolled in a learning support programme? 学生是否曾经参加过学习支援课程?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Does the applicant require counselling or support? 学生是否需要特别的心理辅导或学习支援?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
Does the applicant have any health/medication/physical concerns? 学生是否有任何身体及心理问题? 是否正在进行任何药物治疗?	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
If you have indicated "YES" to any of the above question, please provide information in the space below and attach supporting documents if any: 如果有, 请填写详情并提供相关证明文件:		
FATHER'S PARTICULARS/父亲信息		
Full Name (as printed in Passport) 姓名 (与护照上的姓名一致)		Nationality 国籍
Residency Status in Singapore 新加坡居住状况	<input type="checkbox"/> Singapore Citizen 新加坡公民 <input type="checkbox"/> Singapore PR (SPR) 新加坡永久居民	NRIC Number(身份证号码): _____
	Type of Pass held currently (if applicable) - please fill up FIN/NRIC Number 持有签件类型(如有), 请填写新加坡身份证/准证号码 <input type="checkbox"/> Employment pass 工作准证 <input type="checkbox"/> Student pass 学生准证 <input type="checkbox"/> Long-term social visit pass (LTSV) 长期探亲签证 <input type="checkbox"/> None of the above 以上都不是	
	FIN Number: _____ 准证号码	Pass Expiry Date: _____ 准证到期日
Email Address 电子邮箱		Contact Number (Mobile/Office/Residence) 联络号码(手机/办公室/住家)
Mailing Address (Singapore and/or Overseas) 邮寄地址(新加坡/海外)		
MOTHER'S PARTICULARS/母亲信息		
Full Name (as printed in Passport) 姓名 (与护照上的姓名一致)		Nationality 国籍
Residency Status in Singapore 新加坡居住状况	<input type="checkbox"/> Singapore Citizen 新加坡公民 <input type="checkbox"/> Singapore PR (SPR) 新加坡永久居民	NRIC Number(身份证号码): _____
	Type of Pass held currently (if applicable) - please fill up FIN/NRIC Number 持有签件类型(如有), 请填写新加坡身份证/准证号码 <input type="checkbox"/> Employment pass 工作准证 <input type="checkbox"/> Student pass 学生准证 <input type="checkbox"/> Long-term social visit pass (LTSV) 长期探亲签证 <input type="checkbox"/> None of the above 以上都不是	
	FIN Number: _____ 准证号码	Pass Expiry Date: _____ 准证到期日
Email Address 电子邮箱		Contact Number (Mobile/Office/Residence) 联络号码(手机/办公室/住家)
Mailing Address (Singapore and/or Overseas) 邮寄地址(新加坡/海外)		

**ADDITIONAL INFORMATION REQUIRED / 其它信息**

Do you have any sibling(s) who is/are studying, or have studied, in HCIS? (\*sibling discount assessment)

是否有兄弟姐妹是华中国际学校的校友或在籍学生?  Yes/是  No/不是

If you have indicated "YES" to the above questions, please provide more information below 如果有, 请填写详情:

Name 姓名	Gender 性别	Year of Study (Start_____/End_____) 就读年份(开始年份_____/结束年份_____)	Last Class Attended in HCIS: 华中国际最后一年就读的班级名称

How did you learn about Hwa Chong International School? / 您是通过以下哪种渠道了解华中国际学校的?

<input type="checkbox"/> Advertisement 广告	<input type="checkbox"/> Exhibition/ Seminar 展会	<input type="checkbox"/> Friends/ Relatives 亲戚朋友	<input type="checkbox"/> Website 网站	<input type="checkbox"/> Brochures 宣传册	<input type="checkbox"/> Referred by Agent 由代理公司推荐 Name of Agent 代理公司名称: _____
--	---	---	--	---	--

**LOCAL EMERGENCY CONTACT INFORMATION/ 本地紧急联系人信息**

Name of Emergency Contact 本地紧急联系人的姓名	Relationship to Applicant 与申请者的关系	Contact No. 联系号码	Email Address

**IMPORTANT INFORMATION (IF YOU HAVE BEEN ACCEPTED INTO HCIS) / 隐私和声明**

- I. All international students are required to board at Hwa Chong International School Residence ("HCIS Residence"). Your child's studies will be terminated if he/she does not board in HCIS Residence. 所有国际学生必须入住华中国际学校学生宿舍(华苑)。如果您的孩子选择离开华中国际学生宿舍, 那他/她就必须从华中国际学校退学。
- II. All Singapore Citizens (SCs) and Singapore Permanent Residents (SPRs) must comply with Singapore Ministry of Education's Mother Tongue Language ("MTL") policy. 所有新加坡公民及永久居民, 必须遵守新加坡教育部推行的母语政策。
- III. If an international student converts to SPR status during the course of his/her studies at HCIS, he/she must immediately notify the school and will need to comply with Clause II (above) with immediate effect. 国际学生在华中国际学校学习期间一旦获得永久居民资格, 必须立即通知学校。以上条款 II 的母语政策立即生效。

**CONFIDENTIALITY AND DECLARATION/ 隐私和声明**

Data Protection –The school will collect, use and disclose personal data about you and your child in accordance with the Singapore Personal Data Protection Act (2012). You consent to us using such personal data for purposes of administration and service throughout your child's education and after graduation when your child becomes an alumnus of the School. 个人信息隐私保护 - 学校将严格遵守新加坡个人信息保护法令(2012), 合理收集、使用和分享学生及家长信息。您授权学校在学生读书期间以及毕业后加入校友会期间, 可以在学校的行政管理和学生服务领域使用相关信息。

We declare all information furnished in this application is true and correct. We understand that failure to do so will nullify the applicant's enrolment at Hwa Chong International School.

我们谨此声明, 本人在这份申请书里所提供的一切资料均属实与正确, 如果提供不实或错误信息, 该申请将作废。

Relationship to Applicant 与申请者的关系

- Father 父亲  
 Mother 母亲

\_\_\_\_\_  
Name of parent  
父母姓名

\_\_\_\_\_  
Signature of parent  
父母签字

\_\_\_\_\_  
Date 日期

**FOR OFFICIAL USE/ 官方使用**

Received By (Name, Signature): \_\_\_\_\_

Admission Test Date: \_\_\_\_\_

Received Date: \_\_\_\_\_

Receipt No: \_\_\_\_\_